VO/21/429
Beschlussvorlage
öffentlich

STADT | TORNESCH

Pumpen- und Reparaturstation

Organisationseinheit:	*Datum*
FD Stadtplanung und Umwelt *Bearbeitung:* Oliver Kath	26.07.2021

Beratungsfolge	*Geplante Sitzungstermine*	*Ö / N*
Umweltausschuss (Entscheidung)	23.08.2021	Ö

Sachverhalt

In der Sitzung des Umweltausschusses am 26.04.2021 wurde die Verwaltung beauftragt, die Installation von öffentlichen Pumpen- & Reparaturstationen für Fahrräder am Bahnhof auf beiden Seiten der Gleise zu prüfen.

Anhand eines Angebotes des Herstellers Ibombo aus dem Frühjahr des Jahres werden die im Anhang dargestellten Stationen favorisiert. Hierbei handelt es sich zum einen um eine kombinierte Pump- und Reparaturrstation. Anders als in der Abbildung dargestellt, würde es sich dann um eine graue (RAL 7016) Station handeln, die sich farblich den neuen Abstellanlagen anpasst. Die Befestigung für Skateboards ist optional und könnte weggelassen werden. Die technischen Voraussetzungen sind dem beigefügten Angebot zu entnehmen. Als Standort ist die Fläche zwischen dem Standort 1 der Abstellanlagen und der WC-Anlage vorgesehen (siehe Anlage).

Die weitere Abbildung zeigt eine separate Pumpstation, die zusätzlich errichtet werden könnte. Auch hierbei würde es sich um eine graue (RAL 7016) Station handeln. Vorgeschlagen wird hier ein Standort auf der Oststeite der Bahngleise bei der Fahrradabstellanlage an der Alten Ahrenloher Straße.

Die Errichtung der Stationen würde dann in Verbindung mit dem Neubau der Fahrradabstellanlagen erfolgen. Für beide Stationen würden Kosten von ca. 2.500 € für die Anschaffung entstehen. Für die Fundament- und Pflasterarbeiten kämen weitere ca. 1.200 € hinzu.

Prüfung Umweltverträglichkeit

Kinder- und Jugendbeteiligung

Finanzielle Auswirkungen

<u>Finanzielle Auswirkungen / Darstellung der Folgekosten</u>

Die Mittel werden im Rahmen der Haushaltsanmeldung für 2022 eingeworben.

Der Beschluss hat finanzielle Auswirkungen: [X] ja [ ] nein

Die Maßnahme/Aufgabe ist:
- [X] vollständig eigenfinanziert
- [ ] teilweise gegenfinanziert
- [ ] vollständig gegenfinanziert

Auswirkungen auf den Stellenplan:
- [ ] Stellenmehrbedarf
- [ ] Stellenminderbedarf
- [ ] höhere Dotierung
- [ ] Niedrigere Dotierung
- [X] Keine Auswirkungen

Es wurde eine Wirtschaftlichkeitsprüfung durchgeführt: [ ] ja [X] nein

Es liegt eine Ausweitung oder eine Neuaufnahme einer Freiwilligen Leistung vor: [X] ja [ ] nein

Produkt/e:						
Erträge/Aufwendungen	2021	2022	2023	2024	2025	2026 ff.
	in EUR					
** Anzugeben bei Erträgen, ob Zuschüsse/Zuweisungen; Transfererträge; Kostenerstattungen/Leistungsentgelte oder sonstige Erträge* ** Anzugeben bei Aufwendungen, ob Personalaufwand; Sozialtransferaufwand; Sachaufwand; Zuschüsse/Zuweisungen oder sonstige Aufwendungen*						
Erträge*:						
Aufwendungen*:		3.700 €				
Saldo (E-A)						
davon noch zu veranschlagen:						

Investition/Investitionsförderung	2019	2020	2021	2022	2023	2024 ff.
	in EUR					
Einzahlungen						
Auszahlungen						
Saldo (E-A)						
davon noch zu veranschlagen:						
Erträge (z.B. Auflösung von Sonderposten)						
Abschreibungsaufwand						
Saldo (E-A)						
davon noch zu veranschlagen:						
Verpflichtungsermächtigungen						
davon noch zu veranschlagen:						

Folgeeinsparungen/-kosten (indirekte Auswirkungen, ggf. sorgfältig zu schätzen)	2019	2020	2021	2022	2023	2024 ff.
	in EUR					
** Anzugeben bei Erträgen, ob Zuschüsse/Zuweisungen; Transfererträge; Kostenerstattungen/Leistungsentgelte oder sonstige Erträge* ** Anzugeben bei Aufwendungen, ob Personalaufwand; Sozialtransferaufwand; Sachaufwand; Zuschüsse/Zuweisungen oder sonstige Aufwendungen*						
Erträge*:						
Aufwendungen*:						
Saldo (E-A)						
davon noch zu veranschlagen:						

Beschlussvorschlag

Der Umweltausschuss beschließt die Errichtung der Reparaturstation an dem vorgeschlagenen Standort.

Der Umweltausschuss beschließt die Errichtung einer zusätzlichen Pumpstation an der Fahrradabstellanlage an der Alten Ahrenloher Straße.

Anlage/n

1	Reparaturstation
2	Angebot Reparaturstation
3	Standort Reparaturstation
4	Pumpstation
5	Angebot Pumpstation

SAMOOBSŁUGOWA
STACJA NAPRAWY ROWERÓW

ANGEBOT

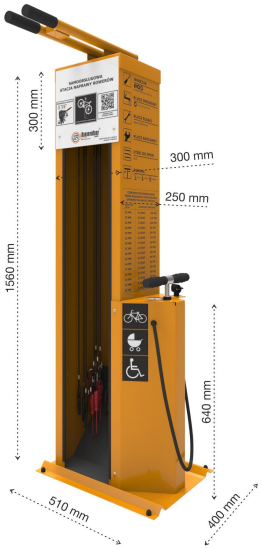
IBOMBO PRS-LV2 EUIPO no. 1382873
Preise Netto

12.04.2021
Datum

STANDARD:

- Kreutzschlitzschraubendreher PH2
- Schraubenzieher 5,5 mm
- TORX -Schlüsselsatz T9-T40
- Einmaulschlüssel verstellbar 0-32 mm
- Doppelmaulschlüssel 8×10 mm
- Doppelmaulschlüssel 13×15 mm
- Inbußschlüssel Set 2-8 mm
- Reifenheber x 3
- Pumpe mit Adapter für alle Ventile (max 10 BAR)
- Montage-Set (4 x Anker M10)
- Sicherheitsschrauben
- Pulverlack in 19 Grundfarben
- Aufdruckprojekt und Visualisierung
- Front- und Seitenbranding der Station (Monomerfolie):
  1 x 29x29 cm
  1 x 85x24 cm
  1 x 145x24 cm

Martina Helk
Stadt Tornesch
Wittstocker Str. 7
25436 Tornesch, DE



Modell		IBOMBO PRS-LV2 Station (verzinkt) - standard Anzahl 1 RAL Farbe 7016	995 EUR ☑	IBOMBO PRS-LV2 station (stainless steel) - standard Anzahl 1 RAL Farbe 7016	1385 EUR ☑
Zusätzliches Zubehör		4 x Anti-Diebstahl-Mutter mit Patentschlüssel	48 EUR ☑	Beschichtung mit Plastikfarbe (Grundfarben)	100 EUR ☐
Individuelle Farbe (Pulver)	35 EUR ☐	Klappenrahmen (A4 Inhalt zum austauschen) an beiden Seiten	110 EUR ☐	Klebefolie auf der Hinterseite 145 x 30 cm	19 EUR ☐
Aufdruck auf Folie höchster Qualität + Laminat	35 EUR ☐	Seiten-Fahrradständer	verzinkt 120 EUR Edelstahl 150 EUR ☐	Zange von GEDORE	32 EUR ☐
4 x Drehgelenk	20 EUR ☑	Stahlschlauch	13 EUR ☑	Pneumatischer Skateboard-Griff	240 EUR ☑
"Hevy duty" Pumpenkolbe aus Edelstahl	76 EUR ☑			Desinfektionsmittelspender 95 EUR netto	
Transport				IBOMBO PRS-LV2 Station (Bitte geben Sie Ihre Postleitzahl an) 25436 Tornesch, DE 110 EUR netto	individuell

Summe
Option 1. 1392 EUR netto (PRS-LV2 verzinkt) + 95 EUR netto (Desinfektionsmittelspender) + 110 EUR netto (Versand 1 HP) = 1597 EUR netto
Option 2. 1782 EUR netto (PRS-LV2 Edelstahl) + 95 EUR netto (Desinfektionsmittelspender) + 110 EUR netto (Versand 1 HP) = 1987 EUR netto

Liefertermin: ca. 30-40 Tage ab Bestellung / Zahlung: 30 Tage nach Erhalt

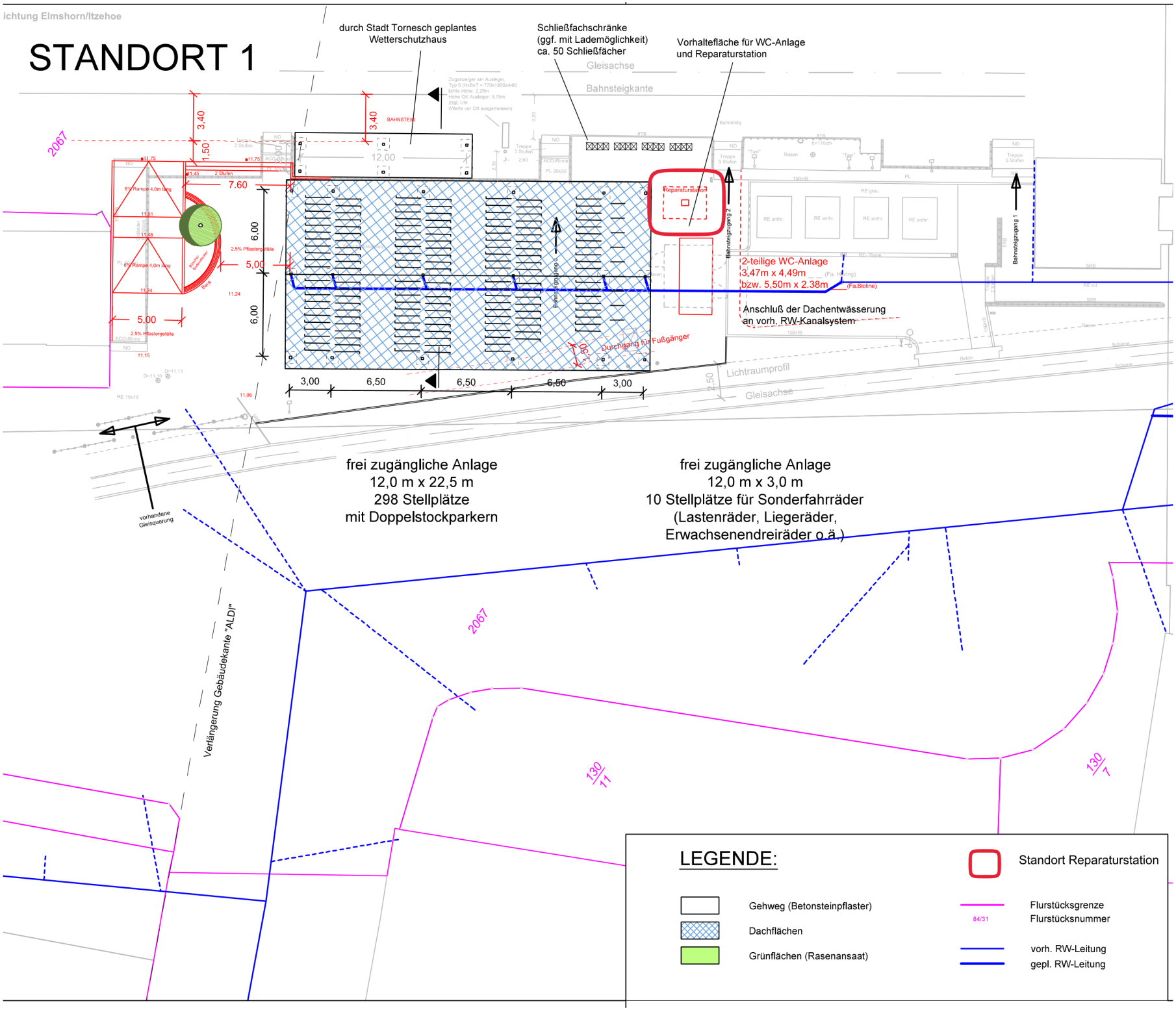
+48 730 070 730
biuro@ibombo.com
www.ibombo.com

Leśna Osada 15
64-100 Leszno
TAX ID: PL6972259326

Bankverbindung:
Alior Bank | SWIFT BIC: ALBPPLPW | IBAN: PL71249000050000450058916803 (PLN)
Alior Bank | SWIFT BIC: ALBPPLPW | IBAN: PL23249000050000460043368518 (EUR)

Unterschrift und Stempel des Kunden

Thermoplastik wird fuer Stationen aus Edelstahl nicht empfohlen.



ichtung Elmshorn/Itzehoe
STANDORT 1
durch Stadt Tornesch geplantes Wetterschutzhaus
Schließfachschränke (ggf. mit Lademöglichkeit) ca. 50 Schließfächer
Vorhaltefläche für WC-Anlage und Reparaturstation
Gleisachse
Bahnsteigkante
Reparaturstation
2-teilige WC-Anlage 3,47m x 4,49m bzw. 5,50m x 2.38m
Anschluß der Dachentwässerung an vorh. RW-Kanalsystem
Durchgang für Fußgänger
Lichtraumprofil
Gleisachse
Bahnsteigzugang 1
Bahnsteigzugang 2
Bahnsteigzugang 3
3,40
1,50
7.60
5,00
6,00
12,00
3,00
6,50
2,50
frei zugängliche Anlage
12,0 m x 22,5 m
298 Stellplätze
mit Doppelstockparkern
frei zugängliche Anlage
12,0 m x 3,0 m
10 Stellplätze für Sonderfahrräder
(Lastenräder, Liegeräder, Erwachsenendreiräder o.ä.)
vorhandene Gleisquerung
Verlängerung Gebäudekante "ALDI"
2067
130/11
130/7
LEGENDE:
Gehweg (Betonsteinpflaster)
Dachflächen
Grünflächen (Rasenansaat)
Standort Reparaturstation
Flurstücksgrenze
84/31
Flurstücksnummer
vorh. RW-Leitung
gepl. RW-Leitung

UNIWERSALNY ADAPTER
ZESKANUJ KOD
UZYSKASZ POMOC
ibomba

ANGEBOT

Das Angebot ist 30 Tage gültig

04.05.2021
Datum

IBOMBO PRS-EUIPO no. 1366587
Preise Netto

STANDARD: SKS GERMANY

- Pumpe mit Adapter für alle Ventile (max 10 BAR)
- Montage-Set (4 x Anker M10)
- Sicherheitsschrauben ◀ illustratives Foto
- Pulverlack in 19 Grundfarben
- Aufdruckprojekt und Visualisierung
- Front- und Seitenbranding der Station (Monomerfolie): 4 x 10,5 x 50 cm

Martina Helk
Stadt Tornesch
Amt für Bauen, Planung und Umwelt
Wittstocker Str. 7
25436 Tornesch

IBOMBO PRS-sV1 (Edelstahl AISI 304 - geschliffen) 660 EUR Anzahl ☐ PREMIUMVERSION ☐	IBOMBO PRS-sV1 (verzinkt) - standard 468 EUR Anzahl 3 RAL Farbe 7016 ☑	IBOMBO PRS-sV1 (Edelstahl AISI 304) - standard 518 EUR Anzahl ☐ RAL Farbe ☐
Zusätzliche Optionen: zusätzliche Sicherung Höherer Bedienkomfort Höher Wetterwiderstand	Individuelle Farbe (Pulver) 20 EUR ☐	Beschichtung mit Plastikfarbe (Grundfarben) 55 EUR ☐ Keine Möglichkeit, Edelstahlblech zu lackieren
Aufdruck auf Folie höchster Qualität + Laminat 12 EUR ☐	"Hevy duty" Pumpenkolbe aus Edelstahl (AISI 304) 91 EUR ☑ ◀ illustratives Foto	4 x Anti-Diebstahl-Mutter mit Patentschlüssel (starke Grundplatten) 48 EUR ☐
Stahlschlauch 13 EUR ☐	Mobile Grundplatte (feuerverzinkt) 62 EUR ☐	Großer Hilfs-Fahrradständer Edelstahl AISI 304 - 173 EUR verzinkt - 138 EUR ☐
Kleiner Hilfs-Fahrradständer (Edelstahlblech AISI 304) 75 EUR ☐		
Transport		IBOMBO PRS-SV1 (Bitte geben Sie Ihre Postleitzahl an) individuell ☑ 25436 92 EUR

Summe

3 x 559 EUR + Transport 92 EUR = 1.769 EUR netto
Liefertermin: ca. 30-45 Tage ab Bestellung
Zahlung: 30 Tage nach Erhalt; Angebot gültig bis 04.06.2021.

IBOMBO Ride & Be Happy
Modelarska 9a Straße
64-100 Leszno | POLAND
VAT UE: PL697-225-93-26

+48 730 070 730
biuro@ibombo.com | ibombo@ibombo.com
www.ibombo.com | www.ibombo.eu | www.ibombo.de

Unterschrift und Stempel des Kunden

Bankverbindung:
Alior Bank | SWIFT BIC: ALBPPLPW | IBAN: PL23249000050000460043368518 (EUR)